

Talbiet

Il-Kummissjoni titlob li l-Qorti tal-Ġustizzja jogħġobha:

- tiddikjara li billi llimitat l-iffissar tal-prezzijiet tal-bejgħ tal-prodotti agrikoli u tal-ikel, b'mod partikolari fid-dawl tal-Artikolu 3(2)(u) tal-mezōġazdasági és ēelmiszeripari termékek vonatkozásában a beszällítókkal szemben alkalmazott tisztességtelen forgalmazói magatartás tilalmárrol szóló, 2009. évi XCV. Törvény (il-Ligi XCV tal-2009 li tipprobixxi prattiki kummerċjali żleali minn fornituri fir-rigward ta' prodotti agrikoli u tal-ikel), l-Ungerija naqset milli twettaq l-obbligi tagħha taħt l-Artikolu 34 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea u taħt ir-Regolament (UE) Nru 1308/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Dicembru 2013 li jistabbilixxi organizzazzjoni komuni tas-swieq fi prodotti agrikoli (¹).
- tikkundanna lill-Ungerija ghall-ispejjeż.

Motivi u argumenti prinċipali

Il-Ligi XCV tal-2009 li tipprobixxi prattiki kummerċjali żleali minn fornituri fir-rigward ta' prodotti agrikoli u tal-ikel (iktar 'il-quddiem it-“Tfimtv”) introduciet dispozizzjonijiet spċifici għas-settur b'rabta mal-iffissar tal-prezzijiet bl-imnut tal-prodotti inkwistjoni.

Il-Kummissjoni tqis li l-Artikolu 3(2)(u) tat-Tfimtv ma jagħmlx riferiment ghall-karatteristici tal-prodotti agrikoli u tal-ikel iżda biss ghall-modalitajiet ta' bejgħ tagħhom, fejn għalhekk għandha titqies bhala dispozizzjoni li tirreferi għal modalitajiet ta' bejgħ fis-sens tas-sentenza Keck u Mithouard (ara s-sentenza tal-24 ta' Novembru 1993, Keck u Mithouard, Kawżi magħquda C-267/91 u C-268/91, EU:C:1993:905). Fl-analizi tal-effetti ta' din il-miżura, jista' jiġi kkonstatat li din hija miżura li għandha effett ekwivalenti għal restrizzjoni kwantitatива fuq il-kummerċ bejn Stati Membri fis-sens tal-Artikolu 34 TFUE.

Fil-fehma tal-Kummissjoni, fil-verità l-Artikolu 3(2)(u) tat-Tfimtv ma jaffettwax bl-istess mod il-bejgħ ta' prodotti nazzjonali u importati, u la huwa miżura adegwata u lanqas proporzjonali fir-rigward ta' kwalunkwe għan leġittimu marbut magħha.

(¹) Regolament (UE) Nru 1308/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Dicembru 2013 li jistabbilixxi organizzazzjoni komuni tas-swieq fi prodotti agrikoli u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nru 922/72, (KEE) Nru 234/79, (KEE) Nru 1037/2001 u (KEE) Nru 1234/2007 (GU 2013, L 347, p. 671 u r-rettifiki fil-GU 2014, L 189, p. 261 u fil-GU 2016, L 130, p. 8).

Talba għal deciżjoni preliminari mressqa mill-cour du travail de Liège (il-Belġju) fl-24 ta' Mejju 2019 — LM vs Centre public d'action sociale de Seraing

(Kawża C-402/19)

(2019/C 255/35)

Lingwa tal-kawża: il-Franciż

Qorti tar-rinviju

Cour du travail de Liège

Partijiet fil-kawża prinċipali

Rikorrent: LM

Konvenut: Centre public d'action sociale de Seraing

Domandi preliminari

Il-punt 1 tal-ewwel subparagraphu tal-Artikolu 57(2) tal-Ligi Belġiana tat-8 ta' Lulju 1976 bažika tač-ċentri pubblici ta' azzjoni socjali, imur kontra l-Artikoli 5 u 13 tad-Direttiva 2008/115/KE⁽¹⁾, moqrija fid-dawl tal-Artikoli 19(2), u 47 tal-Karta tad-Drittijiet Fundamentali tal-Unjoni Ewropea, kif ukoll tal-Artikolu 14(1)(b) ta' din id-direttiva u tal-Artikoli 7 u 21 tal-Karta tad-Drittijiet Fundamentali tal-Unjoni Ewropea kif interpretati mis-sentenza Abdida tat-18 ta' Diċembru 2014 tal-Qorti tal-Ġustizzja (C-562/13):

- l-ewwel nett, sa fejn dan iwassal sabiex barrani li huwa cittadin ta' Stat terz u li jkun qiegħed jirrisjedi illegalment fit-territorju ta' Stat Membru jiġi mċahhad mit-tehid ta' responsabbiltà ghall-ispejjeż, sa fejn huwa possibbli, tal-bżonnijiet bažiċi tiegħu matul l-eżerċizzu tar-rikors għal annullament u sospensijni li jkun ippreżenta, fismu personali u bhala rappreżtant tal-wild tiegħu li f'dak iż-żmien ikun għadu minuri, kontra deċiżjoni li tkun ordnatilhom li jitilqu mit-territorju ta' Stat Membru,
- filwaqt li, it-tieni nett, minn naħa, l-imsemmi wild li llum huwa maġġuri huwa milqut minn marda serja li l-eżekuzzjoni ta' din id-deċiżjoni tista' tesponi għal riskju serju ta' deteriorament serju u irreversibbli tal-istat ta' saħha tiegħu u li, min-naħha l-ohra, il-preżenza ta' dan il-ġenitür mal-wild maġġuri tiegħu titqies indispensabbi mill-korp mediku minħabba l-vulnerabbiltà tiegħu li tirriżulta mill-istat ta' saħha tiegħu (attakki rikorrenti tač-ċelluli "sickle" reċidivi u neċessità ta' intervent kirurgiku sabiex tiġi evitata l-paraliżi)?

⁽¹⁾ Direttiva 2008/115/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Diċembru 2008 dwar standards u proċeduri komuni fl-Istati Membri għar-ritorn ta' cittadini ta' pajiżi terzi li jkunu qiegħdin fil-pajjiż illegalment (GU 2008, L 348, p. 98).

Talba għal deċiżjoni preliminari mressqa mis-Supreme Court of the United Kingdom (Ir-Renju Unit) fis-27 ta' Mejju 2019 — The Software Incubator Ltd vs Computer Associates (UK) Ltd

(Kawża C-410/19)

(2019/C 255/36)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliz

Qorti tar-rinvju

Supreme Court of the United Kingdom

Partijiet fil-kawża prinċipali

Rikorrenti: The Software Incubator Ltd